MT-110 B / MT-110 RD

FR | MICRO SYSTEME CD AVEC PLATINE VINYLE

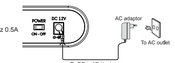
DESCRIPTION DE L'APPAREIL

1. Molette de réglage Tuning
2. Port USB
3. Voyant veille STANDBY
4. Bouton veille **STANDBY**
5. Bouton **FONCTION**
6. |◀◀ PREV (RECHERCHE ARRIÈRE/ stations radio préséléctionnées +
7. ▶▶| NEXT (RECHERCHE AVANT)/ stations radio préséléctionnées +
8. ▶|| PLAY/PAUSE (Lecture/ Pause)/ ATS (Balayage et mise en mémoire automatique des stations)
9. ■ STOP (Arrête la lecture)
10. Bouton d'enregistrement **RECORD**
11. Indicateur Bluetooth
12. Voyant du RECORD (enregistrement)
13. ⏏ Ouverture / Fermeture du tiroir de disque
14. Bouton **VOLUME**
15. Antenne filaire FM
16. Prise pour écouteurs
17. Entrée auxiliaire
18. Prise de sortie pour appareil externe
19. INTERRUPTEUR MA
20. Entrée alimentation DC 12V
21. Adaptateur 45 tours
22. Plateau
23. SÉLECTEUR DE VITESSE (33/45/78)
24. Tête de lecture
25. INTERRUPTEUR MA, ARRÊT AUTOMATIQUE
26. Support de bras de lecture
27. Tête de lecture
28. Axe
29. Levier de bras

ALIMENTATION

Utilisation du adaptateur CA

Adaptateur secteur:
Entrée 100-240V ~ 50/60Hz 0.5A
sortie 12V ⎓ , 1000mA



Les adaptateurs secteurs fournis peuvent uniquement être utilisés sur une alimentation secteur de 100-240V ~ 50/60Hz.
L'adaptateur secteur fourni ne peut en aucun cas être utilisé sur un autre type d'alimentation.

Dans un souci d'économie d'énergie, à la fin de la section, bien encore si le volume d'écoute est réglé à un niveau très bas et qu'aucune opération n'est effectuée sur l'appareil pendant une période de 10 minutes celui-ci se mettra automatiquement en mode veille.

Attention:
* L'adaptateur secteur fourni est exclusivement destiné à être utilisé avec cet appareil. Ne l'utilisez donc pas avec d'autres appareils.
* Eteignez l'appareil avant de débrancher l'adaptateur secteur afin d'éviter d'abîmer le haut-parleur.
* En cas de non-utilisation prolongée, débranchez l'adaptateur secteur de la prise.
* Placez l'appareil à proximité de la prise murale et veillez à ce que cette dernière reste facilement accessible. En cas de dysfonctionnement, débranchez immédiatement l'appareil de la prise murale.
* L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez tout à fait l'adaptateur de la prise secteur.
* N'utilisez jamais un adaptateur secteur abîmé. Placez le câble d'alimentation de manière sûre et de façon à ne pas le coincer ou l'écraser. Si le câble est endommagé, contactez un service de réparation.

MISE EN MARCHE ET ARRET DE L'APPAREIL

1. Placez l'interrupteur POWER ON/OFF sur la position "ON" à l'arrière de l'appareil pour passer en mode veille, le voyant du STANDBY deviendrOUGE restera allumé.
2. Appuyez sur le bouton **STANDBY** pour mettre l'appareil en marche.
3. Lorsque vous avez terminé d'utiliser l'appareil, appuyez sur le bouton **STANDBY**, puis placez l'interrupteur POWER ON/OFF sur la position "OFF" à l'arrière de l'appareil.

CHOIX DE LA FONCTION

La fonction (FM/CD/ USB/ PHONO/ AUX/BLUETOOTH) peut être choisie en appuyant plusieurs fois sur la touche **FUNCTION**.

ÉCOUTE DE LA RADIO

1. Lorsque l'appareil est sous tension, appuyez sur le bouton **FUNCTION** pour sélectionner le mode FM jusqu'à ce que le voyant FM apparaisse sur l'écran
2. Tournez rapidement la molette d'Accord (**TUNING**) dans le sens horaire ou anti-horaire. La radio recherche alors automatiquement une station vers le haut ou vers le bas et s'arrête sur une station forte.
3. Réglez le volume au niveau souhaité

Mémorisation automatique:
1. Mode FM: Appuyez et maintenez pendant quelques secondes sur ▶|| et l'appareil mémorisera automatiquement les 39 préréglages station de la bande FM. Lorsque vous mémorisez sur une station déjà préréglée, celle-ci sera effacée et remplacée par la nouvelle station mise en mémoire.

Ecoute des stations préréglées
1. Appuyez sur |◀◀ / ▶▶| et recommencer l'opération autant de fois que nécessaire pour sélectionner votre station.
2. Réglez la commande VOLUME sur le niveau de votre choix.

ÉCOUTE DES DISQUES

1. Lorsque l'appareil est sous tension, appuyez sur le bouton **FUNCTION** pour sélectionner le mode CD jusqu'à ce que le voyant CD apparaisse sur l'écran
2. Appuyez sur ⏏ pour ouvrir le tiroir de disque, L'écran affiche « OPEN », insérez un disque avec l'étiquette orientée vers le haut. L'écran affiche «-- » pendant quelques secondes.
3. Après quelques secondes, le nombre total de pistes apparaîtra sur l'écran pendant quelques secondes et la lecture commencera automatiquement.
4. Appuyez une fois sur la touche ▶|| pour activer la pause suivante ou appuyez plusieurs fois pour sauter plusieurs pages. Appuyez une fois sur la touche |◀◀ pour revenir au début de la page en cours ou appuyez plusieurs fois pour revenir à des pages précédentes.
5. Pendant la lecture, utilisez la touche ▶|| pour arrêter momentanément la piste en cours. Appuyez sur la touche ▶|| une fois de plus pour reprendre la lecture.
6. Appuyez sur ■ pour arrêter la lecture.

LECTURE USB

1. Connectez une clé USB contenant des fichiers MP3 ou un lecteur MP3 au port USB.
2. Lorsque l'appareil est sous tension, appuyez sur le bouton **FUNCTION** pour sélectionner le mode USB jusqu'à ce que le voyant USB apparaisse sur l'écran
3. Réglez la commande VOLUME sur le niveau de votre choix.
4. Appuyez une fois sur la touche ▶|| pour passer en mode pause suivante ou appuyez plusieurs fois pour sauter plusieurs pages. Appuyez une fois sur la touche |◀◀ pour revenir au début de la page en cours ou appuyez plusieurs fois pour revenir à des pages précédentes.
5. Pendant la lecture, utilisez la touche ▶|| pour arrêter momentanément la piste en cours. Appuyez sur la touche ▶|| une fois de plus pour reprendre la lecture.
6. Appuyez sur ■ pour arrêter la lecture.

Enlever l'appareil USB

Assurez-vous d'arrêter la lecture et d'éteindre l'unité avant d'enlever l'appareil USB pour éviter d'endommager l'appareil USB et le système.

Remarque:
* Il existe de nombreux modèles de périphériques USB. Nous ne pouvons garantir que l'appareil soit compatible avec tous ces différents modèles. Si votre périphérique USB n'est pas compatible, veuillez en essayer un autre.
* Il se peut que certains fichiers enregistrés sur le périphérique USB ne puissent être lus. En effet, certains formats spéciaux ne sont pas compatibles avec cet appareil.

ECOUTER UN DISQUE

1. Lorsque l'appareil est sous tension, appuyez sur le bouton **FUNCTION** pour sélectionner le mode phonographe jusqu'à ce que le voyant PHONO apparaisse à l'écran.
2. Enlevez la protection du stylet et détachez le support du bras de lecture.
3. Placez un disque sur le plateau du tourne-disque et libérez le bras de lecture (33/45/78) en fonction du disque.
REMARQUE: Si vous jouez des disques 45 tours, placez l'adaptateur 45 tours sur l'axe central.
4. Soulevez le levier de bras pour lever le bras de lecture et déplacez doucement le bras de lecture sur la position désirée sur le disque, abaissez le levier de bras et le bras de lecture descend doucement sur le disque pour commencer à lire le disque.
5. Réglez le volume sur le niveau désiré.
6. Si l'interrupteur MA, ARRÊT AUTOMATIQUE est sur la position ON, le disque s'arrêtera automatiquement une fois terminé (pour certains enregistrements vinyle, ils ne s'arrêteront pas tant qu'ils n'arriveront pas à la fin.). Si l'interrupteur d'arrêt automatique est désactivé (OFF), l'enregistrement ne s'arrêtera PAS automatiquement une fois terminé.

Remarque:
Certains types d'enregistrements peuvent avoir une zone d'arrêt automatique en dehors de la limite prédéfinie, de sorte que le tourne-disque peut s'arrêter avant la fin de la dernière piste. Si cela se produit, réglez le commutateur AUTO-STOP sur la position «OFF». Ceci permet à l'enregistrement d'être lu jusqu'à la fin. Il n'interrupteur d'arrêt automatique est désactivé (OFF), l'enregistrement ne s'arrêtera PAS automatiquement une fois terminé.

Remarque:
Certains types d'enregistrements peuvent avoir une zone d'arrêt automatique en dehors de la limite prédéfinie, de sorte que le tourne-disque peut s'arrêter avant la fin de la dernière piste. Si cela se produit, réglez le commutateur AUTO-STOP sur la position «OFF». Ceci permet à l'enregistrement d'être lu jusqu'à la fin. Il n'interrupteur d'arrêt automatique est désactivé (OFF), l'enregistrement ne s'arrêtera PAS automatiquement une fois terminé.

CONNEXION D'UNE SOURCE AUXILIAIRE

1. Branchez votre source auxiliaire (par ex. Lecteur MP3) à la prise **AUX IN** (3.5mm) à l'arrière de l'appareil. (Câble non inclus).
2. Appuyez sur la touche **FUNCTION** sur l'unité à plusieurs reprises pour choisir le mode AUX. L'écran affichera " AU " pendant quelques secondes et retournera à l'heure de l'horloge.
3. Commencez la lecture de votre source auxiliaire.
4. Réglez le volume au niveau souhaité.
5. Pour arrêter la lecture, débranchez votre source auxiliaire de la prise **AUX IN**.

FONCTION BLUETOOTH

Le mot Bluetooth® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

Coupler un appareil Bluetooth
1. Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur la touche **FUNCTION** sur l'unité à plusieurs reprises pour choisir le mode Bluetooth. L'écran affichera " bt " pendant quelques secondes. L'indicateur Bluetooth commencera à clignoter rapidement.
2. Sur l'appareil Bluetooth, activez le Bluetooth et sélectionnez « MT-110 B » dans la liste des appareils (consultez le manuel d'instructions du périphérique pour des détails de connexion). Si l'appareil Bluetooth vous demande un mot de passe, utilisez "0000". Certains appareils Bluetooth vous demanderont d'accepter la connexion. Si les unités sont correctement couplées, le haut parleur bippera deux fois. Si le couplage échoue, l'indicateur Bluetooth clignotera lentement.
Astuce: Si vous souhaitez connecter votre enceinte Bluetooth à un autre appareil Bluetooth, vous devez déconnecter l'appareil actuellement connecté avant de pouvoir suivre les étapes ci-dessus pour établir une nouvelle connexion.

* Sur certains appareils, comme les ordinateurs, une fois coupléé, vous devrez sélectionner l'unité dans le menu Bluetooth et choisir « utiliser pour » pour activer l'audio (Stéréo) ou une phrase similaire.
* Le couplage reste intact lorsque l'unité est/ou l'appareil Bluetooth sont amenées hors de la portée de liaison. Une connexion active sera rétablie lorsque votre appareil Bluetooth reviendra dans la portée.
* Lorsque vous rallumez l'unité, elle essayera automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.

Utiliser un appareil Bluetooth
1. Avec une unité couplée, (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et lire la piste du son par le biais de l'enceinte MT-110 B.
2. Appuyez sur la touche ▶|| pour mettre la lecture en pause. Touchez à nouveau pour reprendre la lecture.
3. Sélectionnez la piste de votre choix avec |◀◀ / ▶▶|.
4. Réglez le volume à l'aide des touches de volume. Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil avec lequel vous êtes coupléé.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE MT-110 B/ MT-110 RD" est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site http://www.muse-europe.com/conformity/MT-110B.pdf

ENCODAGE DEPUIS DISQUE, ENTRÉE AUX, FM, CD, BLUETOOTH VERS USB

1. Connectez votre USB sur le port USB (assurez-vous que l'appareil USB ait suffisamment d'espace pour sauvegarder l'encodage).
2. Choisissez l'un de vos modes favoris (PHONO, FM, BLUETOOTH ou AUX IN) et commencez la lecture sous ce mode.
3. Appuyez sur le bouton **REC**, le voyant REC s'allumera en vert et l'enregistrement démarrera.
4. Appuyez sur **REC** pour arrêter l'enregistrement, le voyant REC s'éteindra.
5. Pour écouter l'enregistrement, appuyez plusieurs fois sur le bouton **FUNCTION** pour sélectionner le mode USB jusqu'à ce que le voyant USB apparaisse sur l'écran et appuyez sur |◀◀ / ▶▶| pour rechercher la dernière chanson de l'USB. La chanson sera lue automatiquement.

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

UTILISATION D'UN CASQUE / D'ECOUTEURS (CÂBLE NON FOURNI)

Tension de sortie maximale ≤ 150 mV
MISE EN GARDE SUR LE NIVEAU DE VOLUME DU CASQUE
Diminuez le volume avant de connecter un casque et augmentez-le ensuite si nécessaire. L'utilisation prolongée d'un casque à un volume élevé peut endommager votre système auditif. Lorsqu'on casque des écouteurs, des sons environnants importants de l'extérieur sont désactivés.
Attention: évitez les niveaux sonores élevés pouvant nuire à votre système auditif.

Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.

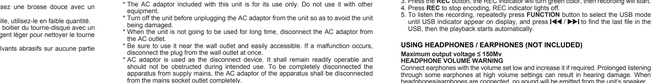
UTILISER LA PRISE DE SORTIE RCA

Connecter une extrémité du câble audio (câble non fourni) sur la prise LINE OUT à l'arrière de l'unité et l'autre extrémité du câble sur la prise RCA IN ou la prise AUX IN du vidéo ou du système audio.
1. Allumez votre équipement audio.
2. Choisissez l'un de vos modes favoris (DISQUE, USB ou ENTRÉE AUX) et commencez la lecture sous ce mode.

COMMENT REMPLACER LE STYLET DU TOURNE-DISQUE (AIGUILLE)

Enlever le stylet (aiguille) du support
1. Soulevez le bras de lecture.
Pour enlever l'ancienne aiguille du stylet placez un tournevis à l'embout du stylet et appuyez vers le bas comme indiqué dans l'instruction « A ».
2. Enlevez le stylet en tirant le stylet vers l'avant et en appuyant vers le bas.

Installer le stylet
1. Tenez l'embout du stylet et insérez le stylet en appuyant vers le bas comme l'instruction « B ».
2. Appuyez sur le stylet vers le haut comme dans l'instruction « C » jusqu'à ce que le stylet se verrouille dans la position de l'embout.



Guide Pins(inside)

CONSEILS POUR UNE MEILLEURE UTILISATION DU TOURNEDISQUE

1. Lorsque vous ouvrez ou fermez le couvercle du tourne-disque, manipulez-le soigneusement, en le prenant soit au centre, soit de chaque côté.
2. Ne touchez jamais l'embout de l'aiguille avec les doigts, évitez de cogner l'aiguille contre le plateau du tourne-disque ou le rebord du disque.
3. Nettoyez fréquemment l'embout de l'aiguille - utilisez une brosse douce avec un mouvement 'avant-arrière' uniquement.
4. Si vous devez utiliser un liquide de nettoyage d'aiguille, utilisez-le en faible quantité.
5. Essuyez doucement la protection de poussière et le boîtier du tourne-disque avec un tissu doux. N'utilisez qu'une petite quantité de détergent légor pour nettoyer le tourne disque et le couvercle de poussière.
6. N'appliquez jamais de solvants chimiques ou de solvants abrasifs sur aucune partie du système de tourne-disque.

SPÉCIFICATIONS

GÉNÉRALITÉS
Puissance:
Entrée: 110-240V ~ ⎓ 50/60Hz; Puissance de sortie: DC ⎓ 12V 1000mA

RADIO
FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Version Bluetooth: V2.1+ EDR
Bluetooth: 2.402-2.480GHz
Puissance de sortie des RF (fréquences radios): 4dBm
Distance de fonctionnement:
Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

Le modèle et les spécifications techniques sont susceptibles d'être modifiés sans notification préalable.

MAINTENANCE

Nettoyage
Veillez à mettre l'appareil hors tension et à déconnecter l'adaptateur secteur avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon doux, propre et sec. Dépoussiérez régulièrement les orifices de ventilation à l'arrière ou sur les côtés de l'appareil.
- L'utilisation de solvants ou de produits abrasifs ou à base d'alcool peut endommager l'appareil.

Remarques sur les disques
* N'utilisez pas de disques de forme irrégulière (exemple : en forme de cœur, octogonaux). L'appareil pourrait présenter des dysfonctionnements.
* Ne placez pas plusieurs disques dans le compartiment.
* N'essayez pas d'ouvrir le compartiment du disque pendant la lecture.
* Si le disque est rayé, sale ou maculé de traces de doigts, l'appareil peut ne pas fonctionner. Avant la lecture, essuyez le disque avec un chiffon. Procédez du centre vers l'extérieur. Ne rangez pas les disques dans des endroits présentant des températures élevées ou une humidité importante. Ils pourraient se déformer. Après la lecture, replacez vos disques dans leur boîtier.

Remarque importante
* Retirez le disque du compartiment si l'appareil doit être transporté.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATTENTION: pour réduire le risque de choc électrique, ne pas enlever le couvercle (ou le panneau arrière). L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.

Le symbole de l'éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.

Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'importantes instructions dans le manuel accompagnant l'appareil.

AVERTISSEMENT - POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION: Radiations laser invisibles lorsque les dispositifs de sécurité sont ouverts ou défectueux. Evitez toute exposition aux rayons. Appareil à laser de classe 1.

CLASS 1 LASER PRODUCT
KLASSE 1 LASER PRODUKT
LUOKAN 1 LASER LAITE
KLASSE 1 LASER PRODUKT

AVERTISSEMENT:
* Veillez à assurer une ventilation suffisante et ne couvrez pas les orifices de ventilation de l'appareil.
* Ne placez pas de bougie sur ou à proximité de l'appareil.
* Utilisez cet appareil dans des climats tempérés.
* Veillez à ne pas exposer votre appareil aux éclaboussures.
* Lorsque vous rallumez l'unité, elle essayera automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.
* Ne placez pas de récipient rempli de liquide, tel qu'un vase, sur l'appareil.
* La plaque signalétique se trouve à l'arrière de l'appareil.
* Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles.
* Ne jetez pas les piles au feu !
* N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.
* L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez tout à fait l'adaptateur de la prise secteur.
* N'utilisez jamais un adaptateur secteur abîmé. Placez le câble d'alimentation de manière sûre et de façon à ne pas le coincer ou l'écraser. Si le câble est endommagé, contactez un service de réparation.
* N'utilisez pas votre casque ou vos écouteurs à un niveau de volume trop élevé afin d'éviter le risque de perte auditive.

Si à l'avenir, vous devriez vous débarrasser de ce produit, sachez que les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Des installations spéciales se mettent en place afin de traiter les ordures de votre municipalité ou demandez à votre revendeur des conseils. (Directive Déchets d'Equipements Electriques et Electroniques)

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedemesdechets.fr

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

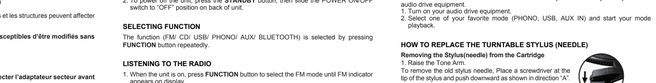
GB | TURNTABLE MICRO SYSTEM

LOCATION OF CONTROLS

1. Tuning knob
2. USB port
3. STANDBY indicator
4. STANDBY button
5. **FUNCTION** button
6. |◀◀ PREV button / Preset stations-
7. ▶▶| NEXT button / Preset stations+
8. ▶|| PLAY/PAUSE button / ATS (Auto scan and preset radio stations)
9. ■ STOP button
10. **RECORD** button
11. BLUETOOTH indicator
12. RECORD indicator
13. ⏏ To open / close disc tray
14. Volume control
15. FM wire antenna
16. Phones jack
17. AUX IN jack
18. External device output jack
19. Power ON/OFF switch
20. DC IN 12V jack
21. 45RPM adapter
22. Platter
23. Speed selector (33/45/78)
24. Tone arm
25. AUTO STOP (ON/OFF) Switch
26. Tone arm rest
27. Cartridge with stylus
28. Spindle
29. Lift lever

POWER SUPPLY

Using the AC adaptor
AC adaptor:
Input 100-240V ~ 50/60Hz 0.5A
Output 12V ⎓ , 1000mA



The supplied AC adaptor is suitable for use on AC main supplies of 100-240V ~ and should only be connected to a mains supply within these parameters.

In a concern of saving energy, when playback has reached to the end or listening volume is set at a very low level and no control is pressed, the device for a period of 10 minutes, the unit will automatically switch to Standby mode.

Cautions:
* The AC adaptor included with this unit is for its use only. Do not use it with other equipment.
* Turn off the unit before unplugging the AC adaptor from the unit so as to avoid the unit being damaged.
* When the unit is not going to be used for long time, disconnect the AC adaptor from the AC outlet.
* Be sure to use it near the wall outlet and easily accessible. If a malfunction occurs, disconnect the plug from the wall outlet at once.
* AC adaptor is used as the disconnection device. It shall remain readily operable and should not be obstructed during intended use. To be completely disconnected the apparatus from supply mains, the AC adaptor of the apparatus shall be disconnected from the mains socket outlet completely.
* Never use an AC adaptor that is damaged, route power lead in a safe manner and make sure it is not subjected to trapping or pinching. If the power lead is damaged refer to a qualified service agent.

TURNING ON/OFF THE UNIT

1. To slide the POWER ON/OFF switch to "ON" position on back of unit to go to the standby mode, the STANDBY indicator turns RED, then press **STANDBY** button to turn the unit on.
2. To power off the unit, press the **STANDBY** button, then slide the POWER ON/OFF switch to "Off" position on back of unit.

SELECTING FUNCTION

The function (FM/ CD/ USB/ PHONO/ AUX/ BLUETOOTH) is selected by pressing **FUNCTION** button repeatedly.

LISTENING TO THE RADIO

1. When the unit is on, press **FUNCTION** button to select the FM mode until FM indicator appears on display.
2. Fast rotate **TUNING** knob clockwise or anti-clockwise. The radio will automatically search a station upward or downward and stop at a strong station.
3. Adjust the volume to the desired level.

Automatic storage
Press and hold ▶|| for few seconds and the unit will automatically save the first 39 FM stations. When you store on a channel already been preset, the previous station will automatically be cleared and replaced by the new station.

Listen to the station presets
1. Press |◀◀ / ▶▶| and repeat the operation as many times as necessary to select your station.
2. Adjust the volume to the desired level.

LISTENING TO THE CD DISC

1. When the unit is on, press **FUNCTION** button to select the CD mode until CD indicator appears on display.
2. Press ⏏ to open the disc tray. Display shows "OPEN", Insert a disc with label side facing up. Press again ⏏ to close the disc tray. The display will show "--" for few seconds.
3. The total number of track will appear on display and playback starts automatically.
4. Press ▶▶| to skip forward to the next track or press repeatedly to skip several tracks.
Press |◀◀ return to the beginning of the track, or press repeatedly to skip backwards several tracks. Press and hold |◀◀ or ▶▶| to search quickly within a track.
5. Press ▶|| to suspend momentarily the track playback. Press ▶|| again to resume playback.
6. Press ■ to stop the playback.

USB PLAYBACK

1. Connect a USB device containing MP3 files or MP3 player to the USB port.
2. When the unit is on, press **FUNCTION** button to select the USB mode until USB indicator appears on display.
3. Adjust the volume to the desired level.
4. Press ▶▶| to skip forward to the next track or press repeatedly to skip several tracks. Press |◀◀ return to the beginning of the track, or press repeatedly to skip backwards several tracks. Press and hold |◀◀ or ▶▶| to search quickly within a track.
5. Press ▶|| to suspend momentarily the track playback. Press ▶|| again to resume playback.
6. Press ■ to stop the USB playback.

Removing the USB device
Please be sure to stop playback and turn the unit OFF before removing the USB device to avoid damaging the USB and system.

Note:
* There are many USB devices in the market. We cannot guarantee to support all different models. Please try another USB device if yours is not supported.
* The unit might not support all the multimedia files stored in USB because it includes some special playback procedure which might not be compatible with the procedure of this unit.

LISTENING TO THE PHONO

1. When the unit is on, press **FUNCTION** button to select the phono mode until PHONO indicator appears on display.
2. Remove the stylus cover from the stylus and release the Tone arm rest.
3. Place a record on the turntable platter and select the desired speed (33/45/78) according to the record.
NOTE: If you are playing 45RPM singles, place the 45 RPM adapter on the center spindle.
4. Push up the lift lever to raise the tone arm and gently move the tone arm to the desired position onto the record. Push down the lift lever, move the tone arm slowly onto the record to start playing the record.
5. Adjust the volume control to your desired level.
6. If the AUTO STOP ON/OFF Switch is turned ON, the record will stop automatically when playback ends. If Auto Stop switch is turned OFF, record will NOT stop automatically when playback ends.

Remark:
Certain types of records may have an auto-stop area outside the preset limit, so the turntable may stop before the last track finishes. If this occurs, set the AUTO-STOP switch to the "OFF" position. This allows the record to play to the end, but please note that it will not stop automatically. You must manually raise the tone arm and place it back in the rest and then turn off the power to prevent the turntable from spinning.

IMPORTANT:
Do not turn or stop the Turntable platter manually. Moving or jarring the Turntable platter without securing the Tone Arm Clamp could cause damage to the Tone Arm or Stylus.

CONNECTING AUXILIARY SOURCE

1. Connect your auxiliary source (e. g. mp3 player) to the **AUX IN** jack (3.5mm) on back of unit. (cable not included).
2. Press **FUNCTION** button repeatedly to select AUX mode until " AU " indicator appear on display.
3. Start playback from your auxiliary source.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, disconnect your auxiliary source from the **AUX IN** jack.

BLUETOOTH FUNCTION

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Pairing a Bluetooth Device
1. When the unit is on, press **FUNCTION** button repeatedly to select Bluetooth mode. The display will show " bt " for a few seconds. The Bluetooth indicator will start to blink rapidly.
2. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "MT-110 B" from the Device List. (Refer to the user manual of the device to be connected for more instructions.) You will hear an indication voice when pairing is successful.
3. If you want to connect your Bluetooth device to another Bluetooth audio device, you need to disconnect current device first and follow the steps above to make a new connection.

* On some devices such as computers, once paired you must select the unit from the Bluetooth menu and choose "Use as Audio Device (stereo)" or similar.
* Pairing remains intact when the unit and/or your Bluetooth device are out of communication range. An active connection will be re-established when your Bluetooth device returns within range.
* When the unit is turned on again, it will automatically try to reconnect with the last connected Bluetooth device.

Using a Bluetooth Device
1. With a unit paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the MT-110 B speakers.
2. Press the ▶|| button to pause playback. Press again to resume playback.
3. Select desired track with |◀◀ / ▶▶|.
4. Adjust the volume using the Volume buttons. You can also adjust the volume on the device to which you are paired.

Hereby, NEW ONE S.A.S, declares that this MUSE MT-110 B / MT-110 RD is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at http://www.muse-europe.com/conformity/MT-110B.pdf

RECORDING FROM PHONO, AUX IN, FM, CD, BLUETOOTH TO USB

1. Connect the USB device to the USB port (Ensure the USB device have enough space to save the encoding).
2. Select one of your favorite mode and start your mode playback.
3. Press the **REC** button, the REC indicator will turn green color, then recording will start.
4. Press **REC** to stop recording, REC indicator lights off.
5. To listen the recording, repeatedly press **FUNCTION** button to select the USB mode until USB indicator appear on display, and press |◀◀ / ▶▶| to find the last file in the USB, then the playback starts automatically.

USING HEADPHONES / EARPHONES (NOT INCLUDED)

Maximum output voltage ≤ 150mv
HEADPHONE VOLUME WARNING
Connect earphones with the volume set low and increase it if required. Prolonged listening through some earphones at high volume settings can result in hearing damage. When headphones/earphones are connected, no sound will be emitted from the unit's speaker.
Caution: Avoid listening to sound at levels which may be harmful to your ears.

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

USING THE RCA LINE OUT JACK

Connect one end of audio cable (cable not included) to the LINE OUT jack on the rear of unit and other end of cable connect to the RCA IN jack or AUX in jack of your other audio drive equipment.
1. Turn on your audio drive equipment.
2. Select one of your favorite mode (PHONO, USB, AUX IN) and start your mode playback.

HOW TO REPLACE THE TURNTABLE STYLUS (NEEDLE)

Removing the Stylus(needle) from the Cartridge
1. Take the Tone Arm.
To remove the old stylus needle, Place a screwdriver at the tip of the stylus and push downward as shown in direction "A".
2. Remove the stylus by pulling the stylus forward and pushing downward.

Installing the Stylus
1. Hold the tip of the stylus and insert the stylus by pressing as shown in direction "B".
2. Push the stylus upward as in direction "C" until the stylus locks into the tip position.

Guide Pins(inside)

TIPS FOR BETTER TURNTABLE PERFORMANCE

1. When opening or closing the turntable cover, handle it gently, gripping it either at the centre or at both sides.
2. Do not touch the needle tip with your fingers; avoid bumping the needle against the turntable platter or record edge.
3. Frequently clean the needle tip-use a soft brush in a "back-to-front" motion only.
4. If you must use a needle cleaning fluid, use very sparingly.
5. Gently wipe the dust cover and turntable housing with a soft cloth. Use only a small amount of mild detergent to clean the turntable and dust cover.
6. Never apply harsh chemicals or solvents to any part of the turntable system.

SPECIFICATIONS

GENERAL
Power:
AC ADAPTOR: Input: AC 100-240V ~ , 50/60Hz; Output: DC ⎓ 12V 1000mA

RADIO
FM radio: 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Bluetooth Version: V2.1+ EDR
Bluetooth: 2.402-2.480GHz
RF Output Power: 4dBm
Working Distance:
Up to 10 meters measured in open space (wall and structures may affect range of device).

Specifications and appearance are subject to change without notice.

MAINTENANCE

Cleaning
Be sure to turn the unit off and disconnect the AC adaptor before maintaining the unit.
- Use a soft, dry, clean cloth. Regularly dust the vents at the back or sides.
- Using solvents, abrasive or alcohol-based products risks damaging the appearance.
- If an object or liquid enters inside the appliance, unplug it immediately and have it checked by an authorized engineer.

Note on disc
* Do not use irregular shape CDs (example: heart-shaped, octagonal ones). It may result in malfunctions.
* Do not place more than one disc in the disc compartment.
* Do not try to open the disc compartment during playing.
* If there is a scratch, dirt or fingerprints on the disc, it may cause tracking error. Before playing, clean the disc with a cleaning cloth. Wipe disc from the centre out. Do not place disc in a place with high temperatures or high humidity, which they can become warped. After playing, store the disc in its case.

Important Note
* Before transporting the unit, remove the disc from the disc compartment.

SAFETY INFORMATION

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

CAUTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove cover (or back). There are no user serviceable parts inside the unit. Refer all servicing to qualify personnel.

The lightening flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION: Invisible laser radiation when open and interlocks defeated. Avoid exposure to beam. Class 1 laser product.

CLASS 1 LASER PRODUCT
KLASSE 1 LASER PRODUKT
LUOKAN 1 LASER LAITE
KLASSE 1 LASER PRODUKT

WARNING!
* The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
* No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
* The use of apparatus in moderate climates.
* The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing.
* Ensure a minimum distance of 5cm around the apparatus for sufficient ventilation.
* Do not use liquids cleaners filled with liquids, such as vases, on the apparatus.
* The marking plate is located on the back of unit.
* Under the effective of AC electrical fast transient or/and electrostatic phenomenon, the product may malfunction and require user to power reset.
* Do not use the apparatus in tropical climate.
* Use replacement part as specified by the manufacturer.
* AC adaptor is used as the disconnection device, it should remain readily operable and should not be obstructed during intended use. To be completely disconnected the apparatus from supply mains, the AC adaptor of the apparatus shall be disconnected from the mains socket outlet completely.
* Never use an AC adaptor that is damaged, route power lead in a safe manner and make sure it is not subjected to trapping or pinching. If the power lead is damaged refer to a qualified service agent.
* Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.

If in the future, you need to get rid of this product, please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Recycling facilities exist. Check with your municipality or ask your retailer for advice. (Directive for Waste Electrical and Electronic Equipment)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

PT | MICRO SISTEMA DE GIRA-DISCOS

DESCRIÇÃO DO APARELHO

1. Botão giratório
2. Porta USB
3. Indicador STANDBY
4. Botão **STANDBY**
5. Botão Função
6. Botão |◀◀ ANTERIOR/Estações memorizadas -
7. Botão ▶▶| SEGUINTE/Estações memorizadas +
8. Botão ▶|| PLAY/PAUSE (REPRODUZIR/PAUSA)/ATS (Busca automática e memorização de estações de rádio)
9. Botão ■ PARAR
10. Botão GRAVAR
11. Indicador Bluetooth
12. Indicador GRAVAÇÃO
13. Botão ⏏ ABRIR / FECHAR
14. Controlo de Volume
15. Cabo da antena FM
16. Entradas de auscultadores
17. Entrada AUX IN
18. Entrada de saída do dispositivo externo
19. Interruptor de Energia LIGAR/ DESLIGAR
20. Entrada DC IN de 12V
21. Adaptador 45RPM
22. Prato
23. Seletor de velocidade (33/45/78)
24. Braço de Leitura
25. Interruptor de PARA

Anmerkungen:
* Auf dem Markt gibt es viele verschiedene externe USB-Geräte. Wir können deshalb die korrekte Funktionsweise Gerätes mit allen externen USB-Geräten nicht garantieren. Falls Ihr externes USB-Gerät nicht unterstützt wird, probieren Sie ein anderes aus.
* Möglicherweise werden einige Dateien auf der USB-Gerät gespeichert sind, nicht vom Gerät unterstützt. Dem bestimmte spezielle Weitergabe- Prozeduren sind mit diesem Gerät nicht kompatibel.

PHONO-BETRIEBE

1. Drücken Sie am eingeschalteten Gerät die Taste **FUNCTION** zur Auswahl des Phono-Modus, bis im Display die PHONO-Anzeige erscheint.
2. Entfernen Sie die Nadelabdeckung und nehmen Sie den Tonarm von seiner Ablage herunter.
3. Legen Sie eine Platte auf den Plattenteller und wählen Sie die gewünschte Geschwindigkeit (33/45/78).
HINWEIS: Wenn Sie 45RPM-Singles abspielen, legen Sie zunächst den 45RPM-Adapter auf den Plattenteller.
4. Drücken Sie den Hebel nach oben, um den Tonarm zu heben und bewegen Sie den Tonarm in die gewünschte Position auf die Platte. Drücken Sie den Tonarmhebel nach unten und die Platte wird abgespielt.
5. Stellen Sie die Lautstärke auf ein angenehmes Maß.
6. Wenn der AUTO STOP ON/OFF-Schalter auf OFF steht, stoppt die Wiedergabe automatisch bei Erreichen des Plattenendes (bei bestimmten Vinylplatten ist dies nicht möglich). Wenn die Auto-Stopp ausgeschaltet ist, spielt die Platte weiter automatisch gestoppt.

Anmerkung:
Einige Arten von Schallplatten verfügen außerhalb der voreingestellten Begrenzung über einen Bereich mit automatischer Stopp-Funktion. wobei dazu führen kann, dass der Plattenteller nicht von Anfang an abläuft. Wenn Sie dieses Problem auftreten, stellen Sie den Schalter AUTO-STOP (autom. Stopp) auf die Position „OFF" (Aus). Die Platte wird dann bis zum Ende abgespielt, hält jedoch nicht automatisch an. Sie müssen den Tonarm manuell anheben und zurück auf dessen Halterung setzen und anschließend das Gerät ausschalten, damit der Plattenteller zum Stillstand kommt.

WICHTIG:
Drehen oder stoppen Sie den Plattenteller niemals per Hand. Wenn Sie den Plattenteller bewegen oder verlenkrimen, wenn der Tonarm nicht gesichert ist, kann es zu Schäden am Tonarm oder der Nadel kommen.

ANSCHLUSS EINER ZUSATZQUELLE

1. Schließen Sie Ihr externes Gerät (z.B. MP3-Player) an die **AUX IN** (3.5mm) Buchse an der Rückseite des Geräts an (Kabel nicht enthalten).
2. Drücken die Taste **FUNCTION** mehrmals wiederholt um den AUX Modus auszuwählen. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Anzeige „AUX" und anschließend wieder die Uhrzeit.
3. Beginnen Sie mit dem Playback Ihrer Zusatzquelle.
4. Stellen Sie die Lautstärke auf ein gewünschtes Niveau ein.
5. Um das Playback zu beenden, nehmen Sie Ihre Zusatzquelle aus der **AUX IN** Buchse heraus.

BEDIENUNG
Der Bluetooth®-Markenname und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Marken durch die Firma New One S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markennamen sind Eigentum ihrer der jeweiligen Besitzer.

Verbindungsaufbau mit einem Bluetooth-Gerät
1. Wenn das Gerät EINGESCHALTET ist, drücken Sie die Taste **FUNCTION** am Gerät wiederholt um den Bluetooth-Modus auszuwählen. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Anzeige „BT" und anschließend wieder die Uhrzeit. Bluetooth-Anzeige beginnt schnell zu blinken.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "MT-110 B" in der Geräteliste. (Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung des jeweiligen Gerätes für detaillierte Bedienungsanleitung zum Verbindungsaufbau.) Sie hören einen Signalton, wenn der Verbindungsaufbau erfolgreich ist.

Tipp: Wenn Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher mit einem anderen Bluetooth-Audio-Gerät verbinden möchten, müssen Sie das zuvor verbundene Gerät zunächst trennen und die oben beschriebenen Schritte erneut ausführen, um eine neue Verbindung herzustellen.

* Auf einigen Geräten wie z. B. Computern müssen Sie bei bestehender Verbindung das Gerät aus dem Bluetooth-Menü wählen und als Audiogerät aktivieren.
* Die Verbindung bleibt bestehen, wenn das Bluetooth-Gerät außer Reichweite bzw. ausgeschaltet ist. Eine aktive Verbindung wird dann wieder hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät sich wieder in gemäßigten Reichweite befindet.
* Wird das Gerät erneut eingeschaltet, versucht es automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Gerät zu verbinden.

Verwenden eines Bluetooth-Geräts
* Bei bestehender Verbindung (siehe voriger Abschnitt), können Sie das Bluetooth-Gerät bestehend von den Tonspuren des MP-Gerätes hören.
* Betätigen Sie die Taste **▶II**, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Taste die erneut Mal, um mit der Wiedergabe zu fortfahren.
* Wählen Sie mit den Tasten **|◀◀** / **▶▶|** einen Titel aus.
* Stellen Sie die Lautstärke mittels des Lautstärkereglers ein. Sie können die Lautstärke auch direkt auf dem Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt wurde, einstellen.

NEW ONE S.A.S erklärt hiermit, dass dieser „MUSE MT-110 B/ MT-110 RD" den wesentlichen Anforderungen und den sonstigen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung lässt sich unter http://www.muse-europe.com/conformity/MT-110B.pdf

CODIERUNG VON PHONO, USB, AUX IN, FM, CD, BLUETOOTH AUF USB

1. Schließen Sie das USB-Gerät an den USB-Anschluss an (vergewissern Sie sich, dass genügend Speicherplatz zum Codieren auf Ihrem USB-Gerät vorhanden ist).
2. Wählen Sie den gewünschten Modus (FM, PHONO, AUX IN oder Bluetooth) und starten Sie die Wiedergabe.
3. Drücken Sie die **REC**-Taste; die REC-Anzeige leuchtet grün und die Aufzeichnung wird gestartet.
4. Drücken Sie die **REC**-Taste, um die Verschlüsselung zu beenden; die REC-Anzeige erlischt.
5. Um die Aufnahme abzuspielen, drücken Sie die Taste **FUNCTION** zur Auswahl des USB-Modus, bis im Display die USB-Anzeige erscheint. Verwenden Sie die Tasten **|◀◀** / **▶▶|** zur Auswahl des letzten Titels auf dem USB-Gerät; die Wiedergabe startet automatisch.

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

GEBRAUCH EINES KOPFHÖRERS / ORHRÖRERS (NICHT ENTHALTEN)
Maximale Ausgangsspannung 150 mV
WARNUNG IN ZUSAMMENHANG MIT DER LAUTSTÄRKE BEIM GEBRAUCH DES KOPFHÖRERS
Vor dem Anstecken eines Kopfhörers zuerst die Lautstärke verringern; sie kann danach auf Stufe Null besser erhöht werden. Das Spielen eines Kopfhörers oder Ohrhörers bei pulsierender Lautstärke kann Ihr Gehör unwiderruflich schädigen. Wenn ein Kopf- oder Ohrhörer an das Gerät angeschlossen wird, deaktiviert sich die Lautsprecher. Hinweis:
Achtung: Verwenden Sie große Lautstärken, sie schädigen Ihr Gehör.

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

VERWENDUNG DES CINCH-AUSGANGS
Schließen Sie das eine Ende des Audiokabels (Kabel nicht im Lieferumfang) am LINE OUT-Anschluss an der Rückseite des Geräts an und das andere Ende des Kabels am Cinch- oder AUX-Eingang Ihres Audiogerätes.
1. Schalten Sie Ihre Audiogerät ein.
2. Wählen Sie den gewünschten Modus (PHONO, USB oder AUX IN) und starten Sie die Wiedergabe.

AUSWECHSELN DER PLATTENSPIELERNADEL
Entfernen Sie die Nadel aus der Kartusche
1. Heben Sie den Tonarm.
Um die alte Nadel zu entfernen, setzen Sie einen Schraubenzieher an die Spitze der Nadel und drücken Sie hinnach unten, wie in Punkt "A" gezeigt.
2. Entfernen Sie die Nadel, indem Sie sie nach vorne ziehen und nach oben drücken.

Einsetzen der Nadel
1. Halten Sie die Spitze der Nadel und führen Sie sie ein, indem Sie sie in Punkt "B" gezeigt, drücken.
2. Drücken Sie die Nadel nach oben, bis sie einrastet, wie in Punkt "C" gezeigt.

Guide Pins(inside)

TIPPS ZUM OPTIMIEREN DER LEISTUNG
1. Wenn Sie den Deckel des Plattenspielers öffnen oder schließen, gehen Sie vorsichtig vor. Greifen Sie entweder an der Mitte oder an den Seiten.
2. Berühren Sie die Nadelspitze nicht mit Ihren Fingern. Vermeiden Sie jegliche Berührung mit dem Plattenteller oder dem Plattenarm.
3. Reinigen Sie die Nadelspitze nur mit einem weichen Pinsel in einer von hinten nach vorne gerichteten Bewegung.
4. Wenn Sie Reinigungen der Nadel Reinigungsflüssigkeit benötigen, gehen Sie nur sehr sparsam vor.
5. Wechen Sie den Staubschutz und den Plattenteller mit einem weichen Tuch ab. Benutzen Sie nur keine Mengen Reinigungsmittel zur Reinigung des Staubschutzes und des Plattentellers.
6. Verwenden Sie niemals aggressive Chemikalien oder Lösungsmittel zur Reinigung jeglicher Teile des Plattenspielers.

TECHNISCHE DATEN
ALLGEMEIN
Leistung: Eingang: 100 - 240V AC ~, 50/60 Hz; Ausgangsleistung: DC ⎓ 12V 1000mA

RADIO
FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Bluetooth Version: V2.1+ EDR
Bluetooth: 2.402-2.480GHz
HF-versprogram (Radiofrequenz-Ausgangsleistung): 4dBm
Betriebsreichweite:
bis zu 10 Meter in offenen Räumen (Wände und Hindernisse können die Reichweite des Geräts beeinträchtigen)

Das Modell und die technischen Spezifikationen können jederzeit unangekündigt geändert werden.

WARTUNG
Reinigung
Schalten Sie das Gerät aus und stecken Sie den Netzstromkapter vom Netzstrom ab, bevor Sie mit dem Reinigen beginnen.
* Verwenden Sie einen weichen, sauberen und trockenen Lappen. Befreien Sie die Bedienungsoffnungen auf der Rückseite und den Seiten des Spannungs-Geräts von Abstanden.
* Der Gebrauch von Lösemitteln, scheuernden Mitteln oder Mitteln auf Alkoholbasis kann das Gerät beschädigen.
* Wenn ein Gegenstand oder Flüssigkeit in das Gerät eindringt, das Gerät sofort von der Stromsteckdose abziehen und von einem Fachmann prüfen lassen.

Hinweise zu Discs
* Verwenden Sie keine Discs mit ungewöhnlichen Formen (zum Beispiel: herzförmig, achteckig). Das kann Betriebsstörungen verursachen.
* Legen Sie nicht mehrere Discs auf einmal in das Disc-Fach.
* Versuchen Sie nicht, das Disc-Fach während der Wiedergabe zu öffnen.
* Eine zerkratzte, schmutzige Disc, eine Disc mit Fingerabdrücken kann nicht wiedergegeben werden. Vor der Wiedergabe die Disc mit einem Lappen abwischen. Immer von der Mitte nach außen abwischen. Verwenden Sie Disc-Reiniger nicht an Discs, weil welchen hohe Temperaturen oder hohe Luffeuchtigkeit auftreten. Sie könnten sich verformen. Legen Sie Ihre Discs nach dem Gebrauch in Ihr Cover.

Wichtiger Hinweis
* Vor dem Transport des Geräts die eventuell vorhandene Disc herausnehmen.

SICHERHEITSANWEISUNGEN
CAUTION! **ACHTUNG:** Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie dieses Gerät nicht demontieren. Das Gerät enthält keine Teile, die der Benutzer selbst reparieren kann. Vertrauen Sie die Instandhaltung des Geräts einem Fachmann an.
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

Das in einem Pfeil endende Blitzsymbol innerhalb eines Dreiecks weist den Benutzer auf die Gegenwart einer uninsolierten Spannung innerhalb des Gerätes hin.

Das Ausrufezeichen im Inneren eines Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anweisungen hin, die sich in dem das Gerät begleitenden Handbuch befinden.

WARNUNG: UM BRAND- UND ELEKTROSCHOCKGEFAHR VORZUBEUGEN, DÜRFEN SIE DIESES GERÄT WEDER REGEN NOCH FEUCHTIGKEIT AUSSETZEN.

ACHTUNG: Beim Umgehen der Sicherheitsvorrichtungen oder wenn diese defekt sind, kann das Gerät unsichtbaren Laserstrahlen ausgesetzt werden. Vertrauen Sie die Exposition mit dem Laserstrahl. Lasergerät der Klasse 1.

CLASS 1 LASER PRODUCT
LUOKAN 1 LASER LAITE
KLASSE 1 LASER PRODUKT

WARNHINWEIS:
* Achten Sie auf eine ausreichende Lüftung des Gerätes und lassen Sie die Lüftungsöffnungen des Gerätes unbedeckt
* Stellen Sie keine Kerzen auf oder in die Nähe des Gerätes.
* Verwenden Sie das Gerät in gemäßigten Klimazonen.
* Achten Sie darauf, das Gerät keinen Spritzwasser auszusetzen.
* Planen Sie ausreichend Abstand von mindestens 5 cm rund um das Gerät für eine ausreichende Belüftung ein.
* Setzen Sie das Gerät keinesfalls mit Flüssigkeit, wie zum Beispiel eine Vase, auf das Gerät.
* Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Gerätes.
* Setzen Sie keine Batterien oder verbrauchten Batterien auf den Umweltschutz.
* Werfen Sie niemals Batterien ins Feuer!
* Setzen Sie die Batterien keiner übermäßigen Wärme, wie zum Beispiel der Sonneneinstrahlung, dem Feuer oder sonstigen ähnlichen Wärmequellen.
* Unter Einwirkung verschiedener elektrischer und chemischer Ereignisse, kann das Produkt Störungen aufweisen und es kann notwendig sein, die Standardeinstellungen wiederherzustellen.
* Der Netzstromadapter erlaubt das Abstecken des Geräts. Er muss während des Gebrauchs leicht zugänglich sein. Um die Stromversorgung des Geräts vollständig unterbrechen, muss der Netzstromadapter von der Stromsteckdose abgesteckt werden.
* Verwenden Sie auf keinen Fall einen beschädigten Netzstromadapter. Vergewis Sie das Netzkabel so, dass es weder eingeklemmt noch gequetscht wird. Ein beschädigtes Netzkabel muss von einem Fachmann ersetzt werden.
* Verwenden Sie Ihren Kopfhörer oder Ohrhörer nicht mit zu hoher Lautstärke, um eine Gehörschädigung zu vermeiden.

Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).

ES MICROSISTEMA DE TOCADISCOS

DESCRIPCIÓN DEL APARATO
1. Control de sintonización
2. Puerto USB
3. Indicador de MODO ESPERA
4. Botón de selección FM
5. Botón de función
6. **|◀◀ /▶▶|** (REPLAY/SUCCEDER/ANTERIOR)/ Emisoras presintonizadas -
7. **▶II** (PAUSE/BUSQUEDA/SIGUIENTE)/ Emisoras presintonizadas +
8. **▶II** PLAY/PAUSE (Reproducción/pausa)/ ATS (Búsqueda automática y memorización de emisoras de radio)
9. ■ STOP (parada)
10. Botón de GRABACIÓN
11. Indicador de Bluetooth
12. Indicador de GRABACIÓN
13. ▲ Para abrir / cerra la bandeja de los discos
14. Botón VOLUME (volumen)
15. Antena alámbrica FM
16. Toma de antena de dipositivo externo
17. Entrada auxiliar
18. Toma de antena de dispositivo externo
19. Encendido / Apagado
20. Entrada de alimentación DC 12V
21. Adaptador de 45 RPM
22. Plato
23. SELECTOR DE VELOCIDAD (33/45/78)
24. Brazo fonocaptor
25. Interruptor de DETENCIÓN AUTOMÁTICA (Encendido/ Apagado)

ALIMENTACIÓN
Utilización del adaptador de red
Adaptador de corriente:
Entrada 100-240V ~, 50/60Hz, 0.5A
Salida 12V ⎓ , 1000mA

Este adaptador funciona con una alimentación CA de entre 100V ~ y 240V ~. El adaptador de red que se suministra con el aparato no se puede utilizar en ningún caso con otro tipo de alimentación.

Con el objetivo de ahorrar energía, cuando la reproducción haya alcanzado el final o el volumen se encuentre a un nivel muy bajo y no se use ningún control en el dispositivo por el periodo de 10 minutos, la unidad pasará al modo de espera automáticamente.

Atención:
* El adaptador de red que se suministra ha sido diseñado exclusivamente para utilizarse con este aparato. No lo utilice con ningún otro aparato.
* Apague el aparato antes de desenchufarlo al adaptador de red para evitar que se produzcan daños.
* Cuando no vaya a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, desenchufe el adaptador de red de la toma de corriente.
* Coloque el aparato cerca de la toma de pared y compruebe que puede acceder a esta última fácilmente. Si se produce un fallo en el funcionamiento del aparato, desconéctelo inmediatamente de la toma de pared.
* El adaptador de red se utiliza para conectar y desconectar el aparato. El acceso al mismo debe permanecer despejado en todo momento. Para cortar por completo la alimentación del aparato, tire del adaptador de red de la toma de pared.
* No utilice nunca el adaptador si está dañado. Coloque el cable de alimentación de forma segura de manera que no pueda ser pisoteado o dañado de otro modo. Si el cable está dañado, contacte con un servicio de reparación.

ENCENDER/APAGAR EL APARATO
1. Destize el interruptor de ENCENDIDO/APAGADO a la posición de "ON" (encendido) en la parte trasera para ir al modo ESPERA. El indicador de MODO ESPERA se volverá de color rojo, y a continuación presione el botón de **MODO ESPERA** para encender la unidad.
2. Cuando haya terminado de usar la unidad, presione el botón de **MODO ESPERA.** y a continuación deslice el interruptor de ENCENDIDO/APAGADO a la posición "OFF" (apagado) en la parte trasera de la unidad.

SELECCIÓN DE FUNCIÓN
La función FM, USB, AUX IN (PHONO/ AUX/ BLUETOOTH) será seleccionada pulsando el botón **FUNCIÓN** repetidamente.

ESCUCHAR LA RADIO
1. Estando la unidad encendida, presione el botón de **FUNCIÓN** hasta que el indicador de FM se muestre en pantalla para seleccionar el modo FM.
2. Gire el control **TUNING** rápidamente hacia la derecha o hacia la izquierda. La radio comenzará a buscar emisoras automáticamente en dirección ascendente o descendente y se detendrá cuando encuentre una emisora con buena señal.
3. Ajuste el control VOLUME a su gusto.

Memorización automática
En el modo FM, mantenga pulsado **▶II** durante unos segundos y la unidad guardará automáticamente las emisoras FM. Cuando haya terminado, la emisora de radio que estés presintonizada, la emisora previa será eliminada automáticamente y sustituida por la nueva.

Escucha de la emisoras memorizadas
1. Utilice los botones **|◀◀** / **▶▶|** para seleccionar directamente una emisora memorizada.
2. Ajuste el control VOLUME a su gusto.

FUNCIONAMIENTO CD
1. Estando la unidad encendida, presione el botón de **FUNCIÓN** hasta que el indicador de CD se muestre en pantalla para seleccionar el modo CD.
2. Pulse **▶II** para abrir la bandeja de los discos. Coloque un disco en la bandeja, con la cara impresa mirando hacia arriba. Pulse de nuevo **▶II** para cerrar la bandeja para discos. El display mostrará "– "durante unos segundos.
3. El número total de pistas aparecerá en pantalla y la reproducción se iniciará automáticamente.
4. Presione **|◀◀** para ir a la siguiente pista o presione repetidamente para saltar varias pistas. Presione **|◀◀** para volver al inicio de la pista o presione repetidamente para ir hacia atrás varias pistas. Mantenga presionado **|◀◀** o **▶▶|** para avanzar o retroceder dentro de una pista.
5. Durante la reproducción, pulse **▶II** para suspenderla temporalmente. Pulse **▶II** una vez más para reanudar la reproducción.
6. Presione **■** para detener la reproducción.

REPRODUCIÓN DE UN DISPOSITIVO USB
1. Conecte un dispositivo USB compatible con MP3 a un reproductor MP3 al puerto USB.
2. Estando la unidad encendida, presione el botón de **FUNCIÓN** hasta que el indicador de USB se muestre en pantalla para seleccionar el modo USB.
3. Ajuste el control VOLUME a su gusto.
4. Presione **▶II** para iniciar la reproducción. Pulse la pista o presione repetidamente para saltar varias pistas. Presione **|◀◀** para volver al inicio de la pista o presione repetidamente para ir hacia atrás varias pistas. Mantenga presionado **|◀◀** o **▶▶|** para avanzar o retroceder dentro de una pista.
5. Durante la reproducción, pulse **▶II** para suspenderla temporalmente. Pulse **▶II** una vez más para reanudar la reproducción.
6. Presione **■** para detener la reproducción.

CONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS
1. Cuando abara o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrándola o por el centro o por los bordes.
2. No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja salte sobre el plato del tocadiscos y el disco, y que se produzcan rayas.
3. Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un movimiento hacia atrás hacia delante.
4. Si tuviera que usar un líquido limpiador de la aguja del tocadiscos, hágalo en pequeñas cantidades.
5. Limpie la tapa guardapolvos y el exterior del tocadiscos con un trapo suave. Use solo una pequeña cantidad de detergente no agresivo para limpiarlos.
6. No aplique productos químicos abrasivos ni disolventes sobre ninguna de las superficies.

ESPECIFICACIONES
GENERAL
Energía: 100-240V CA ~ , 50/60Hz; Potencia de salida: DC ⎓ 12V 1000mA.

RADIO
FM rango: 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Version Bluetooth: V2.1+ EDR
Bluetooth: 2.402-2.480GHz
Salida de corriente RF (radiofrecuencia): 4dBm
Cobertura de funcionamiento: Hasta 10 m medidos en espacio abierto (la pared y las estructuras pueden afectar el rango del dispositivo)

El diseño y las especificaciones técnicas pueden modificarse sin notificación previa.

MANTENIMIENTO
Limpieza
Compruebe que ha apagado el aparato y que ha desenchufado el cable de alimentación antes de limpiarlo.
1. Utilice un paño suave, seco o ligeramente húmedo y seco. Limpie regularmente los orificios de ventilación de la parte trasera del aparato y de los laterales.
2. El uso de disolventes o productos abrasivos o a base de alcohol puede dañar el aparato.
3. Si un objeto o un líquido penetra en el aparato, desenchúfelo inmediatamente y póngase en contacto con personal técnico cualificado.

Información sobre los discos
* No utilice discos de forma irregular (por ejemplo: en forma de corazón, octogonales, etc.). Puede producirse un fallo en el funcionamiento del aparato.
* No introduzca varios discos a la vez en el aparato.
* No intente abrir el compartimento del disco durante la reproducción.
* Si el disco está rayado, sucio o tiene huellas dactilares, puede que el aparato no funcione correctamente. Antes de comenzar la reproducción, frote el disco con un paño limpiador. Frote el disco del centro hacia el borde del disco. No guarde los discos en lugares con temperaturas elevadas o cuando haya humedad considerable. Podrían deformarse. Una vez que haya reproducido el disco, guárdelo en su estuche.

IMPORTANTE:
No gire o toque el plato del tocadiscos manualmente. El movimiento o sacudida del plato del tocadiscos sin haber asegurado el brazo fonocaptor podría dañar la aguja del brazo.

CONEXIÓN DE UN DISPOSITIVO EXTERNO
1. Conecte su fuente auxiliar (por ejemplo, un reproductor mp3) al jack de **ENTRADA AUXILIAR** (3.5mm) en la parte trasera de la unidad. Cable de conexión no incluido.
2. Pulse el botón **FUNCIÓN** de la unidad repetidamente para seleccionar el modo AUX. El display mostrará „AUX" durante unos segundos y después pasará a la visualización de la hora.
3. Empiece el playback desde la fuente AUX IN.
4. Ajuste el volumen hasta el nivel deseado.
5. Para parar el playback, desconecte la fuente AUX-IN de la entrada **AUX-IN**.

FUNCIÓN BLUETOOTH
Los logos y marcas de Bluetooth® son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de New One S.A.S tiene sus respectivos derechos. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

Emparejar un dispositivo Bluetooth
1. Cuando la unidad está encendida, pulse el botón **FUNCTION** de la unidad repetidamente para seleccionar el modo Bluetooth. El display mostrará „BT" durante unos segundos y después pasará a parpadear rápidamente.
2. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione "MT-110 B" de la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operación para conexión, consulte el manual de usuario del dispositivo). Podrá oír un aviso acústico cuando se haya logrado el emparejamiento.

Sugerencia: si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.

* En algunos dispositivos como computadoras, una vez realizado el emparejamiento, debe seleccionar la unidad del menú Bluetooth y elegir " Use as Audio Device (stereo) or similar " (utilizar como dispositivo de audio (estéreo) similar).
* El emparejamiento permanece intacto cuando launidad yio su dispositivo Bluetooth sale del rango de comunicación. Se restablecerá una conexiónactiva cuando su dispositivo Bluetooth vuelva dentro del rango.
* Cuando vuelva a encender la unidad, se intentará la reconexión automática con el dispositivo Bluetooth al que se haya emparejado más recientemente.

Utilizar un dispositivo Bluetooth
1. Con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior),haga funcionar su dispositivo Bluetooth. El sonido se escuchará a través de los altavoces MT-110 B.
2. Oprima el botón **▶II** para pausar la reproducción. Presione nuevamente para reformar la reproducción.
3. Seleccione la pista que desee con **|◀◀** / **▶▶|**.
4. Ajuste el volumen con los botones de Volumen. También puede ajustar el volumen en su dispositivo Bluetooth. Con una unidad emparejada.

Nota:
* El adaptador de red que se suministra ha sido diseñado exclusivamente para utilizarse con este aparato. No lo utilice con ningún otro aparato.
* Apague el aparato antes de desenchufarlo al adaptador de red para evitar que se produzcan daños.
* Cuando no vaya a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, desenchufe el adaptador de red de la toma de corriente.
* Coloque el aparato cerca de la toma de pared y compruebe que puede acceder a esta última fácilmente. Si se produce un fallo en el funcionamiento del aparato, desconéctelo inmediatamente de la toma de pared.
* El adaptador de red se utiliza para conectar y desconectar el aparato. El acceso al mismo debe permanecer despejado en todo momento. Para cortar por completo la alimentación del aparato, tire del adaptador de red de la toma de pared.
* No utilice nunca el adaptador si está dañado. Coloque el cable de alimentación de forma segura de manera que no pueda ser pisoteado o dañado de otro modo. Si el cable está dañado, contacte con un servicio de reparación.

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

IT IMPIANTO HI-FI COMPATTO CON GIRADISCHI

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO
1. Manopola di sintonizzazione
2. Porta USB
3. Spia di sospensione
4. Tasto di sospensione
5. Tasto FUNZIONE
6. **|◀◀** PREV (BUSCAR ANTERIOR)/ Ascoltare le preselezione -
7. **▶II** (PAUSE/BUSCAR SEGUINTE)/ Ascoltare le preselezione +
8. **▶II** Riproduzione/pausa (ATS (consente la ricerca e la preselezione automatica della stazione radio))
9. ■ arresto della riproduzione
10. Tasto di registrazione
11. Indicatore del Bluetooth
12. Spia di registrazione
13. ▲ apertura/chiusura del vano CD
14. Manopola VOLUME
15. Antenna a filo FM
16. Presa cuffie
17. Uscita AUX IN
18. Uscita per dispositivi esterni
19. Interruttore di accensione ON/ OFF
20. Ingresso alimentazione DC 12V
21. Adattatore per 45 giri
22. Piatto
23. SELETTORE DEI VELOCITA' DEL PIATTO (33/45/78)
24. Braccio
25. Interruttore di autospegnimento AUTO STOP (ON/OFF)
26. Ferma braccio
27. Cartucciera completa con puntina
28. Pemo centrale
29. Leva di sollevamento del braccio

L'adattatore AC incluso può essere utilizzato con prese di alimentazione di tensione 100-240V ~.Collegare l'adattatore solo a prese di corrente per quale consente caratteristiche.

Attenzione:
* L'adattatore di rete fornito in dotazione è destinato esclusivamente all'uso con il presente apparecchio. Non utilizzarlo con altri apparecchi.
* Per non danneggiare il lettore, spegnete l'apparecchio prima di scollegare l'adattatore di rete.
* In caso di un prolungato periodo di non utilizzo, scollegate il cavo di alimentazione dalla presa.
* Posizionate l'apparecchio nei pressi della presa a muro e fate in modo che questa resti facilmente accessibile. In caso di malfunzionamento, disconnettete immediatamente l'apparecchio dalla presa a muro.
* Il adattatore di rete serve di scollegare l'apparecchio. Deve essere facilmente accessibile durante l'uso. Per mettere del tutto l'apparecchio fuori tensione, scollegatelo dall'alimentazione di rete.
* Non utilizzate mai un adattatore di rete danneggiato. Posizionate il cavo di alimentazione in modo che non venga calpestato o schiacciato. Se il cavo è danneggiato, rivolgetevi ad un servizio di assistenza.

ACCENSIONE / SPEGNIMENTO DELL'UNITÀ
1. Scorrere l'interruttore di accensione/spegnimento sul retro dell'unità in posizione "ON" per passare in modalità STANDBY. Quindi premere il tasto STANDBY per accendere l'unità.
2. Per spegnere l'unità in modalità STANDBY, scorrere l'interruttore di accensione/ spegnimento sul retro dell'unità in posizione "OFF".

SELEZIONE DELL'ORIGINE
Per selezionare l'origine (FM/ CD/ USB / PHONO/ AUX/ BLUETOOTH) premere più volte il tasto **FUNZIONE**

ASCOLTO DELLA RADIO
1. Da unità accesa, premere più volte il tasto **FUNCTION** per selezionare la modalità FM: la dicitura FM comparirà sul display.
2. Ruotare velocemente la manopola **TUNING** in senso orario e antiorario. La radio ricercherà automaticamente la prima stazione con segnale sufficientemente forte nella direzione selezionata.
3. Regolare il volume al livello desiderato.

Preselezione automatica:
In modalità FM, tenere premuto per alcuni secondi il pulsante **▶II**, l'apparecchio salva le stazioni in memoria in ordine 30 disponibili. Quando l'operazione è terminata, la stazione radio precedente sarà sostituita dalla nuova stazione.

Ascoltare le preselezioni
1. Utilizzare il tasto **|◀◀** per selezionare direttamente unapreselezione di stazione.
2. Utilizzare i tasti per impostare il volume al livello d'ascolto desiderato.

ASCOLTO DI CD
1. Da unità accesa, premere più volte il tasto **FUNCTION** per selezionare la modalità CD: la dicitura CD comparirà sul display.
2. Premere il tasto ▲ per aprire il vano CD. Sul display compare la dicitura "OPEN". Inserire un CD con il lato opaco rivolto verso l'alto. Premere di nuovo il tasto ▲ per chiudere il vano CD. Sul display verrà visualizzato il numero totale di tracce.
3. Il numero totale delle tracce viene visualizzato sul display e l'unità avvia in automatico la riproduzione.
4. Premere una volta il tasto **▶▶|** per passare alla traccia successiva oppure premerlo più volte per avanzare di più tracce. Premere una volta il tasto **|◀◀** per tornare all'inizio della traccia corrente oppure premerlo più volte per retrocedere di più tracce. Tenere premuto il tasto **|◀◀** o **▶▶|** per avanzare o retrocedere rapidamente nella traccia.
5. durante la riproduzione, utilizzare il tasto PLAY/PAUSE **▶II**. per sospendere momentaneamente la riproduzione e una traccia. Premere di nuovo il tasto PLAY/ PAUSE **▶II** per riprendere la riproduzione.
6. Premere il tasto **■** per interrompere la riproduzione.

Rimuovere il disco dal lettore
Per evitare di danneggiare il dispositivo USB ed il sistema, assicurarsi di interrompere la riproduzione e spegnere l'unità prima di rimuovere il dispositivo.

Nota:
* Esistono in commercio molti modelli di periferiche USB. Non possiamo garantire che il presente apparecchio supporti tutti i modelli. Qualora una periferica USB non sia supportata, provate con un'altra.
* L'apparecchio potrebbe non essere compatibile con alcuni file multimediali memorizzati sulla periferica USB, poiché tali dispositivi richiedono particolari procedure di riproduzione non sempre compatibili con quelle dell'apparecchio.

ASCOLTA IN MODALITÀ PHONO
1. Da unità accesa, premere più volte il tasto **FUNCTION** per selezionare la modalità GIRADISCHI: la dicitura GIRADISCHI compare sul display.
2. Rimuovere la protezione dello stilo e rilasciare il braccio.
3. Posizionare un disco sul piatto girevole e selezionare la velocità desiderata (33/45/78) come mostrato sul disco.
4. Sollevare la leva di sollevamento per alzare il braccio e spostare delicatamente il braccio verso il disco desiderato sul disco ripetendo una volta il balzo. Se la leva di sollevamento, per avvicinare il braccio lentamente alla superficie del disco ed avviare la riproduzione.
5. Regolare il volume al livello desiderato.
6. Se l'interruttore di autospegnimento AUTO ON/OFF è attivato, la riproduzione si arresta automaticamente al termine del disco (per alcuni dischi in vinile, l'autospegnimento potrebbe non funzionare). Se l'interruttore di autospegnimento è disattivato, la riproduzione non si fermerà automaticamente al termine del disco.

Nota: Alcuni giradischi presentano un'area di arresto automatico oltre il limite premposto che può causare l'arresto della riproduzione prima del termine del disco. Se ciò si verifica, scorrere l'interruttore di arresto automatico in posizione "OFF" per consentire la riproduzione completa del disco, senza però farlo fermarsi automaticamente. In tal caso, per arrestare il piatto sarà necessario sollevare e riporre manualmente il braccio di ritorno e spegnere il giradischi.

IMPORTANTE:
Non ruotare o bloccare la rotazione del piatto del giradischi manualmente. Ruotare o bloccare il piatto del giradischi, senza fissare il braccio della puntina potrebbe danneggiare il braccio e la puntina.

COLLEGAMENTO SORGENTE AUSILIARIA
1. Collegare il proprio dispositivo esterno, ad esempio un lettore MP3, all'ingresso ausiliario **AUX IN** (3.5mm) sul retro dell'unità (cavo non incluso).
2. Per selezionare la modalità AUX premere più volte il tasto **FUNCTION** sull'apparecchio.
Sul display viene visualizzata la dicitura „AUX" per alcuni secondi, poi l'apparecchio torna alla visualiz